

Tempo probable:  
Lluvias

# LA VENTANA

UNICO DIARIO ESPAÑOL E HISPANO AMERICANO EN NUEVA YORK.

Oficinas:  
245 Canal St., New York,  
Teléfono: Canal 1200.

3 CENTAVOS.

VOL. XXIV.—NUMERO 3825.

NUEVA YORK, JUEVES 17 DE ABRIL DE 1930.

## El primero de mayo entra en vigencia en Honduras la nueva ley de inmigración

Dos becas.—Misión docente.—Romerías de Semana Santa.—Radio salvadoreño.—Reforma del calendario.—Vacuna para Costa Rica

TEGUCIGALPA, Honduras, 16 de abril.—(P.) La nueva ley de inmigración que entra en vigencia el primero de mayo obliga a árabes, chinos, turcos, sirios, arménios, polacos, negros y coles a traer consigo dos mil quinientos dólares cada uno para poder entrar al país y además depositar ante el gobierno 500 dólares, los cuales se le devolverán únicamente si dejan al país dentro de dos meses.

**Becas para Honduras**  
TEGUCIGALPA, abril 16.—(P.) El gobierno salvadoreño ofreció a Honduras dos becas de \$25,000 para la Escuela Militar de San Salvador.

**Misión docente**  
SAN SALVADOR, E. S., abril 16.—(P.) Hecéase preparativos para recibir la misión docente de Estados Unidos que hace un recorrido por los países de Centro América.

**Romerías de Semana Santa**  
SAN SALVADOR, abril 16.—(P.) Numerosas familias salen rumbo a los puertos marítimos y lagos de Coatepeque, Ilopango, Guatemala y Honduras, a pasar la Semana Santa.

**Radio salvadoreño**  
SAN SALVADOR, abril 16.—(P.) El proyecto de estación de radio de Tegucigalpa en San Salvador tendrá tres mil millas de alcance.

**Asamblea rotaria**  
SAN SALVADOR, abril 16.—(P.) En la ciudad de Santa Ana se efectuó una asamblea rotaria con representantes de las cinco y seis de mayo próximo.

**Reforma del calendario**  
MANAGUA, Nicaragua, abril 16.—(P.) M. B. Cotsworth, técnico del comité de reforma del calendario de la Liga de Naciones y director del calendario fijo de la misa, institución, de jura, por Centro América y México por vía aérea, aterrizó aquí, procedente de Costa Rica, ayer a las dos de la tarde.

Ayer mismo se entrevistó con el comité nicaragüense en conexión con el movimiento para el calendario de tres meses de 28 días y hoy salió para Tegucigalpa a bordo del "San Lorenzo" en un avión de la Pan American.

Lleva por objetivo organizar el comité que deba ocuparse en Honduras de la reforma mencionada. Aquí se entrevistó con el ministro del Exterior y el archiepo Leizaola, quedando altamente satisfecho.

**Vacuna para Costa Rica**  
ATLANTA, Ga., abril 16.—(P.) En dos aeroplanos que pasaron por aquí y que llegarán a Costa Rica el sábado por la mañana, van 200 libras de vacuna antivaricelosa en unidades de Filadelfia.

**Rebelle que se somete**  
CIUDAD DE MEJICO, abril 16.—(P.) El general Edmundo Durán, jefe de la revolución, se sometió al general Escobar el año pasado y quien había escapado a Guatemala al fracasar dicha revuelta, regresó al país a ponerse a la disposición del ministerio de Guerra y era sometido a juicio militar.

**Un representante del departamento de Estado recibirá al Dr. Olaya Herrera**

Servicio especial de LA PRENSA  
WASHINGTON, D. C., abril 16.—(P.) El departamento de Estado ha nombrado un representante especial para recibir al presidente electo de Colombia, doctor Enrique Olaya, que llega a Nueva York el próximo domingo. Se ha dispuesto que se otorguen todos los honores debidos a un rango presidencial, incluyendo el saludo de veintidós cañonazos.

En esta capital, por demanda del presidente electo, no se le recibirá como presidente electo, sino como ministro, hasta el día 4 de junio, fecha en que Colombia lo proclama presidente. Si entonces permaneciera en Washington, se le tributarán los debidos honores.

**Continúa la agitación por la concesión de independencia a las Filipinas**

WASHINGTON, abril 16.—(P.) En una resolución adoptada recientemente por la Unión Nacional de Agricultores, la que ha sido enviada a los miembros del partido demócrata en la Cámara de representantes desde la oficina de John M. Evans, de Montana, se pide la concesión de independencia a las Filipinas, también inmediata, de una tarifa contra la entrada de sus productos en los Estados Unidos.

La resolución, aprobada por la reunión de la junta en St. Paul y firmada por James J. O'Shea, como secretario-tesoro, adopta la posición de que "se ha prometido a la agricultura norteamericana protección en el mercado nacional y esta protección ha de ser cumplida ahora".

"Es imposible el asegurarse de esta protección—añade la circular—por el presente contra los productos filipinos. Insistimos en que se conceda inmediatamente la independencia a las islas y que se adopten las medidas necesarias para crear una tarifa protectora contra los productos agrícolas que vienen de las islas."

**El nuevo ministro dominicano es recibido oficialmente**

Servicio especial de LA PRENSA  
WASHINGTON, 16 abril.—El señor Rafael Brache, ministro de la República Dominicana en Washington, ha sido recibido hoy por el secretario de Estado accidental, Mr. Cotten, con quien cambió cordiales expresiones. Se espera que el presidente Hoover reciba el nuevo ministro dentro de pocos días.

**ASEGURASE QUE EN BREVE HABRA CAMBIOS EN LA CONSTITUCION DEL GOBIERNO ESPAÑOL**

MADRID, abril 16.—(P.) Continúa hablandose de una probable modificación ministerial para un plazo relativamente corto, modificación que permitiría al gobierno realizar con seguridad el triunfo en las próximas elecciones, cuando se halle modificado el censo en su totalidad. Estos rumores, llegados de diversos centros políticos, dan la impresión de alguna discordancia, habiendo versiones distintas. En estos días se realizan también multitud de conferencias entre los jefes de la política monárquica. Algunos creen que el gobierno actual se limitará en su modificación a aceptar dos ministros afectos al señor Cambó, habiendo para ello lógicas substituciones. Otros creen que el partido conservador, unido y acudido, hará cambios en la constitución del gobierno que estos se realizarán pasadas las fiestas de Semana Santa, llegando algunos a afirmar que tendrán lugar antes de la anunciada marcha de los reyes a Barcelona.

**Renovación del censo**  
MADRID, abril 16.—(P.) Los bien informados aseguran que el gobierno se propone renovar enteramente el censo, aunque suponga ello el retrasar hasta dentro de ocho meses las elecciones generales anunciadas, entendiendo que es preferible hacerlas con un censo completo en vez de un censo mistificado.

**Ataca al gobierno de los Estados Unidos y asevera que "invade los derechos del pueblo"**  
WASHINGTON, 16 abril.—(P.) Declarando que el artículo XVIII ha convertido al gobierno en un "asesino y invasor de los derechos del pueblo", Henry H. Curran presidente de la Asociación contra la ley de la Prohibición, manifestó al Comité Investigador del Senado, que su organización ha gastado \$427,213 durante el año último en su campaña para abolir la ley seca.

Curran predijo que la Prohibición sería abolida y aseveró que tres personas de cada cuatro, lo mismo que cinco estados, se hallaban ya en oposición. Añadió que tenía esperanzas de que no se produciría una revolución contra el gobierno, como resultado de dicha ley.

Hablando calmadamente, sin precipitaciones, excepto cuando era interrumpido por el presidente del comité, Mr. Curran testificó que el propósito de la organización es el de repeler el yapo y la fruitería norteamericana en los Estados "su antiguo derecho de reírse por sí mismos con respecto al control del tráfico de licor."

**Un veterano en estado agónico se despidió del Perú**

QUITO, Ecuador, 16 abril.—(P.) Se encuentra moribundo el veterano Antonio Macías Novoa, quien se asegura fue el último sobreviviente del combate del Callao.

Sus familiares han visitado al ministro del Perú, portando el último saludo al Perú del agonizante.

En caso de que falleciera, el círculo militar le dispensará los honores de su rango.

**Duelo nacional en Ecuador por la muerte del jurista Peña Herrera**

QUITO, Ecuador, 16 abril.—(P.) Se encuentra moribundo el veterano Antonio Macías Novoa, quien se asegura fue el último sobreviviente del combate del Callao.

Sus familiares han visitado al ministro del Perú, portando el último saludo al Perú del agonizante.

En caso de que falleciera, el círculo militar le dispensará los honores de su rango.

**Duelo nacional en Ecuador por la muerte del jurista Peña Herrera**

QUITO, Ecuador, 16 abril.—(P.) Se encuentra moribundo el veterano Antonio Macías Novoa, quien se asegura fue el último sobreviviente del combate del Callao.

Sus familiares han visitado al ministro del Perú, portando el último saludo al Perú del agonizante.

En caso de que falleciera, el círculo militar le dispensará los honores de su rango.

**Duelo nacional en Ecuador por la muerte del jurista Peña Herrera**

QUITO, Ecuador, 16 abril.—(P.) Se encuentra moribundo el veterano Antonio Macías Novoa, quien se asegura fue el último sobreviviente del combate del Callao.

Sus familiares han visitado al ministro del Perú, portando el último saludo al Perú del agonizante.

En caso de que falleciera, el círculo militar le dispensará los honores de su rango.

**Duelo nacional en Ecuador por la muerte del jurista Peña Herrera**

QUITO, Ecuador, 16 abril.—(P.) Se encuentra moribundo el veterano Antonio Macías Novoa, quien se asegura fue el último sobreviviente del combate del Callao.

Sus familiares han visitado al ministro del Perú, portando el último saludo al Perú del agonizante.

En caso de que falleciera, el círculo militar le dispensará los honores de su rango.

**Duelo nacional en Ecuador por la muerte del jurista Peña Herrera**

QUITO, Ecuador, 16 abril.—(P.) Se encuentra moribundo el veterano Antonio Macías Novoa, quien se asegura fue el último sobreviviente del combate del Callao.

Sus familiares han visitado al ministro del Perú, portando el último saludo al Perú del agonizante.

En caso de que falleciera, el círculo militar le dispensará los honores de su rango.

**Duelo nacional en Ecuador por la muerte del jurista Peña Herrera**

QUITO, Ecuador, 16 abril.—(P.) Se encuentra moribundo el veterano Antonio Macías Novoa, quien se asegura fue el último sobreviviente del combate del Callao.

Sus familiares han visitado al ministro del Perú, portando el último saludo al Perú del agonizante.

En caso de que falleciera, el círculo militar le dispensará los honores de su rango.

**Duelo nacional en Ecuador por la muerte del jurista Peña Herrera**

QUITO, Ecuador, 16 abril.—(P.) Se encuentra moribundo el veterano Antonio Macías Novoa, quien se asegura fue el último sobreviviente del combate del Callao.

Sus familiares han visitado al ministro del Perú, portando el último saludo al Perú del agonizante.

En caso de que falleciera, el círculo militar le dispensará los honores de su rango.

**Duelo nacional en Ecuador por la muerte del jurista Peña Herrera**

QUITO, Ecuador, 16 abril.—(P.) Se encuentra moribundo el veterano Antonio Macías Novoa, quien se asegura fue el último sobreviviente del combate del Callao.

Sus familiares han visitado al ministro del Perú, portando el último saludo al Perú del agonizante.

En caso de que falleciera, el círculo militar le dispensará los honores de su rango.

**Duelo nacional en Ecuador por la muerte del jurista Peña Herrera**

QUITO, Ecuador, 16 abril.—(P.) Se encuentra moribundo el veterano Antonio Macías Novoa, quien se asegura fue el último sobreviviente del combate del Callao.

Sus familiares han visitado al ministro del Perú, portando el último saludo al Perú del agonizante.

En caso de que falleciera, el círculo militar le dispensará los honores de su rango.

**Duelo nacional en Ecuador por la muerte del jurista Peña Herrera**

QUITO, Ecuador, 16 abril.—(P.) Se encuentra moribundo el veterano Antonio Macías Novoa, quien se asegura fue el último sobreviviente del combate del Callao.

Sus familiares han visitado al ministro del Perú, portando el último saludo al Perú del agonizante.

En caso de que falleciera, el círculo militar le dispensará los honores de su rango.

**Duelo nacional en Ecuador por la muerte del jurista Peña Herrera**

QUITO, Ecuador, 16 abril.—(P.) Se encuentra moribundo el veterano Antonio Macías Novoa, quien se asegura fue el último sobreviviente del combate del Callao.

Sus familiares han visitado al ministro del Perú, portando el último saludo al Perú del agonizante.

En caso de que falleciera, el círculo militar le dispensará los honores de su rango.

**Duelo nacional en Ecuador por la muerte del jurista Peña Herrera**

QUITO, Ecuador, 16 abril.—(P.) Se encuentra moribundo el veterano Antonio Macías Novoa, quien se asegura fue el último sobreviviente del combate del Callao.

Sus familiares han visitado al ministro del Perú, portando el último saludo al Perú del agonizante.

En caso de que falleciera, el círculo militar le dispensará los honores de su rango.

**Duelo nacional en Ecuador por la muerte del jurista Peña Herrera**

QUITO, Ecuador, 16 abril.—(P.) Se encuentra moribundo el veterano Antonio Macías Novoa, quien se asegura fue el último sobreviviente del combate del Callao.

Sus familiares han visitado al ministro del Perú, portando el último saludo al Perú del agonizante.

En caso de que falleciera, el círculo militar le dispensará los honores de su rango.

**Duelo nacional en Ecuador por la muerte del jurista Peña Herrera**

QUITO, Ecuador, 16 abril.—(P.) Se encuentra moribundo el veterano Antonio Macías Novoa, quien se asegura fue el último sobreviviente del combate del Callao.

Sus familiares han visitado al ministro del Perú, portando el último saludo al Perú del agonizante.

En caso de que falleciera, el círculo militar le dispensará los honores de su rango.

**Duelo nacional en Ecuador por la muerte del jurista Peña Herrera**

QUITO, Ecuador, 16 abril.—(P.) Se encuentra moribundo el veterano Antonio Macías Novoa, quien se asegura fue el último sobreviviente del combate del Callao.

Sus familiares han visitado al ministro del Perú, portando el último saludo al Perú del agonizante.

En caso de que falleciera, el círculo militar le dispensará los honores de su rango.

**Duelo nacional en Ecuador por la muerte del jurista Peña Herrera**

QUITO, Ecuador, 16 abril.—(P.) Se encuentra moribundo el veterano Antonio Macías Novoa, quien se asegura fue el último sobreviviente del combate del Callao.

Sus familiares han visitado al ministro del Perú, portando el último saludo al Perú del agonizante.

En caso de que falleciera, el círculo militar le dispensará los honores de su rango.

**Duelo nacional en Ecuador por la muerte del jurista Peña Herrera**

QUITO, Ecuador, 16 abril.—(P.) Se encuentra moribundo el veterano Antonio Macías Novoa, quien se asegura fue el último sobreviviente del combate del Callao.

Sus familiares han visitado al ministro del Perú, portando el último saludo al Perú del agonizante.

En caso de que falleciera, el círculo militar le dispensará los honores de su rango.

**Duelo nacional en Ecuador por la muerte del jurista Peña Herrera**

QUITO, Ecuador, 16 abril.—(P.) Se encuentra moribundo el veterano Antonio Macías Novoa, quien se asegura fue el último sobreviviente del combate del Callao.

Sus familiares han visitado al ministro del Perú, portando el último saludo al Perú del agonizante.

En caso de que falleciera, el círculo militar le dispensará los honores de su rango.

**Duelo nacional en Ecuador por la muerte del jurista Peña Herrera**

QUITO, Ecuador, 16 abril.—(P.) Se encuentra moribundo el veterano Antonio Macías Novoa, quien se asegura fue el último sobreviviente del combate del Callao.

Sus familiares han visitado al ministro del Perú, portando el último saludo al Perú del agonizante.

En caso de que falleciera, el círculo militar le dispensará los honores de su rango.

**Duelo nacional en Ecuador por la muerte del jurista Peña Herrera**

QUITO, Ecuador, 16 abril.—(P.) Se encuentra moribundo el veterano Antonio Macías Novoa, quien se asegura fue el último sobreviviente del combate del Callao.

Sus familiares han visitado al ministro del Perú, portando el último saludo al Perú del agonizante.

En caso de que falleciera, el círculo militar le dispensará los honores de su rango.

**Duelo nacional en Ecuador por la muerte del jurista Peña Herrera**

QUITO, Ecuador, 16 abril.—(P.) Se encuentra moribundo el veterano Antonio Macías Novoa, quien se asegura fue el último sobreviviente del combate del Callao.

Sus familiares han visitado al ministro del Perú, portando el último saludo al Perú del agonizante.

En caso de que falleciera, el círculo militar le dispensará los honores de su rango.

**Duelo nacional en Ecuador por la muerte del jurista Peña Herrera**

QUITO, Ecuador, 16 abril.—(P.) Se encuentra moribundo el veterano Antonio Macías Novoa, quien se asegura fue el último sobreviviente del combate del Callao.

Sus familiares han visitado al ministro del Perú, portando el último saludo al Perú del agonizante.

En caso de que falleciera, el círculo militar le dispensará los honores de su rango.

**Duelo nacional en Ecuador por la muerte del jurista Peña Herrera**

QUITO, Ecuador, 16 abril.—(P.) Se encuentra moribundo el veterano Antonio Macías Novoa, quien se asegura fue el último sobreviviente del combate del Callao.

Sus familiares han visitado al ministro del Perú, portando el último saludo al Perú del agonizante.

En caso de que falleciera, el círculo militar le dispensará los honores de su rango.

**Duelo nacional en Ecuador por la muerte del jurista Peña Herrera**

QUITO, Ecuador, 16 abril.—(P.) Se encuentra moribundo el veterano Antonio Macías Novoa, quien se asegura fue el último sobreviviente del combate del Callao.

Sus familiares han visitado al ministro del Perú, portando el último saludo al Perú del agonizante.

En caso de que falleciera, el círculo militar le dispensará los honores de su rango.

**Duelo nacional en Ecuador por la muerte del jurista Peña Herrera**

QUITO, Ecuador, 16 abril.—(P.) Se encuentra moribundo el veterano Antonio Macías Novoa, quien se asegura fue el último sobreviviente del combate del Callao.

Sus familiares han visitado al ministro del Perú, portando el último saludo al Perú del agonizante.

En caso de que falleciera, el círculo militar le dispensará los honores de su rango.

**Duelo nacional en Ecuador por la muerte del jurista Peña Herrera**

QUITO, Ecuador, 16 abril.—(P.) Se encuentra moribundo el veterano Antonio Macías Novoa, quien se asegura fue el último sobreviviente del combate del Callao.

Sus familiares han visitado al ministro del Perú, portando el último saludo al Perú del agonizante.

En caso de que falleciera, el círculo militar le dispensará los honores de su rango.

**Duelo nacional en Ecuador por la muerte del jurista Peña Herrera**

QUITO, Ecuador, 16 abril.—(P.) Se encuentra moribundo el veterano Antonio Macías Novoa, quien se asegura fue el último sobreviviente del combate del Callao.

Sus familiares han visitado al ministro del Perú, portando el último saludo al Perú del agonizante.

En caso de que falleciera, el círculo militar le dispensará los honores de su rango.

**Duelo nacional en Ecuador por la muerte del jurista Peña Herrera**

QUITO, Ecuador, 16 abril.—(P.) Se encuentra moribundo el veterano Antonio Macías Novoa, quien se asegura fue el último sobreviviente del combate del Callao.

Sus familiares han visitado al ministro del Perú, portando el último saludo al Perú del agonizante.

En caso de que falleciera, el círculo militar le dispensará los honores de su rango.

**Duelo nacional en Ecuador por la muerte del jurista Peña Herrera**

QUITO, Ecuador, 16 abril.—(P.) Se encuentra moribundo el veterano Antonio Macías Novoa, quien se asegura fue el último sobreviviente del combate del Callao.

Sus familiares han visitado al ministro del Perú, portando el último saludo al Perú del agonizante.

En caso de que falleciera, el círculo militar le dispensará los honores de su rango.

**Duelo nacional en Ecuador por la muerte del jurista Peña Herrera**

QUITO, Ecuador, 16 abril.—(P.) Se encuentra moribundo el veterano Antonio Macías Novoa, quien se asegura fue el último sobreviviente del combate del Callao.

Sus familiares han visitado al ministro del Perú, portando el último saludo al Perú del agonizante.

En caso de que falleciera, el círculo militar le dispensará los honores de su rango.

**Duelo nacional en Ecuador por la muerte del jurista Peña Herrera**

QUITO, Ecuador, 16 abril.—(P.) Se encuentra moribundo el veterano Antonio Macías Novoa, quien se asegura fue el último sobreviviente del combate del Callao.

Sus familiares han visitado al ministro del Perú, portando el último saludo al Perú del agonizante.

En caso de que falleciera, el círculo militar le dispensará los honores de su rango.

**Duelo nacional en Ecuador por la muerte del jurista Peña Herrera**

QUITO, Ecuador, 16 abril.—(P.) Se encuentra moribundo el veterano Antonio Macías Novoa, quien se asegura fue el último sobreviviente del combate del Callao.

Sus familiares han visitado al ministro del Perú, portando el último saludo al Perú del agonizante.

En caso de que falleciera, el círculo militar le dispensará los honores de su rango.

**Duelo nacional en Ecuador por la muerte del jurista Peña Herrera**

QUITO, Ecuador, 16 abril.—(P.) Se encuentra moribundo el veterano Antonio Macías Novoa, quien se asegura fue el último sobreviviente del combate del Callao.

Sus familiares han visitado al ministro del Perú, portando el último saludo al Perú del agonizante.

En caso de que falleciera, el círculo militar le dispensará los honores de su rango.

**Duelo nacional en Ecuador por la muerte del jurista Peña Herrera**

QUITO, Ecuador, 16 abril.—(P.) Se encuentra moribundo el veterano Antonio Macías Novoa, quien se asegura fue el último sobreviviente del combate del Callao.

Sus familiares han visitado al ministro del Perú, portando el último saludo al Perú del agonizante.

En caso de que falleciera, el círculo militar le dispensará los honores de su rango.

**Duelo nacional en Ecuador por la muerte del jurista Peña Herrera**

QUITO, Ecuador, 16 abril.—(P.) Se encuentra moribundo el veterano Antonio Macías Novoa, quien se asegura fue el último sobreviviente del combate del Callao.

Sus familiares han visitado al ministro del Perú, portando el último saludo al Perú del agonizante.

En caso de que falleciera, el círculo militar le dispensará los honores de su rango.

**Duelo nacional en Ecuador por la muerte del jurista Peña Herrera**

QUITO, Ecuador, 16 abril.—(P.) Se encuentra moribundo el veterano Antonio Macías Novoa, quien se asegura fue el último sobreviviente del combate del Callao.

Sus familiares han visitado al ministro del Perú, portando el último saludo al Perú del agonizante.

En caso de que falleciera, el círculo militar le dispensará los honores de su rango.

**Duelo nacional en Ecuador por la muerte del jurista Peña Herrera**

QUITO, Ecuador, 16 abril.—(P.) Se encuentra moribundo el veterano Antonio Macías Novoa, quien se asegura fue el último sobreviviente del combate del Callao.

Sus familiares han visitado al ministro del Perú, portando el último saludo al Perú del agonizante.

En caso de que falleciera, el círculo militar le dispensará los honores de su rango.

**Duelo nacional en Ecuador por la muerte del jurista Peña Herrera**

QUITO, Ecuador, 16 abril.—(P.) Se encuentra moribundo el veterano Antonio Macías Novoa, quien se asegura fue el último sobreviviente del combate del Callao.

Sus familiares han visitado al ministro del Perú, portando el último saludo al Perú del agonizante.

En caso de que falleciera, el círculo militar le dispensará los honores de su rango.

**Duelo nacional en Ecuador por la muerte del jurista Peña Herrera**

QUITO, Ecuador, 16 abril.—(P.) Se encuentra moribundo el veterano Antonio Macías Novoa, quien se asegura fue el último sobreviviente del combate del Callao.

Sus familiares han visitado al ministro del Perú, portando el último saludo al Perú del agonizante.

En caso de que falleciera, el círculo militar le dispensará los honores de su rango.

**Duelo nacional en Ecuador por la muerte del jurista Peña Herrera**

QUITO, Ecuador, 16 abril.—(P.) Se encuentra moribundo el veterano Antonio Macías Novoa, quien se asegura fue el último sobreviviente del combate del Callao.

Sus familiares han visitado al ministro del Perú, portando el último saludo al Perú del agonizante.

En caso de que falleciera, el círculo militar le dispensará los honores de su rango.

**Duelo nacional en Ecuador por la**



# INFORMACIONES DE PUERTO RICO

RECIBIDAS DIARIAMENTE POR CORREO AEREO

## EL SENADO APRUEBA EN TERCERA LECTURA LA FUNDACION DE UN DEPTO. DE COMERCIO

Se dispone sobre el funcionamiento de la Agencia que se establecerá en Nueva York.—La Comisión de Hacienda y el déficit de \$1,900,000.—Informaciones de Sanjurjo y Guayama.

El proyecto creando un Negociado de Comercio fue aprobado por el Senado en Tercera Lectura, y cuya introducción dice así:

"Para crear un negociado de Comercio y definir sus deberes; para proveer para una campaña de publicidad; para organizar y conducir un servicio de empleos; expedir certificaciones de identificación a todo ciudadano de los Estados Unidos nacido en Puerto Rico; para autorizar la venta en los Estados Unidos de sellos de rentas internas sobre cigarrillos que se envíen a Puerto Rico por fabricantes residentes en los Estados Unidos; para asignar los fondos necesarios, con tal objeto, y para otros fines".

El senador Barceló presentó una enmienda a la sección primera del proyecto en el sentido de que el Negociado de Comercio, además de tener entre sus atribuciones "el fomento de los negocios y el comercio para el desarrollo de las posibilidades industriales", tuviera facultades "para laborar por el fomento y desarrollo de las posibilidades agrícolas y para dar a conocer los productos de Puerto Rico en los Estados Unidos y en el extranjero". La enmienda fue derrotada. Votaron en favor de la enmienda los señores Barceló, Hernández López y García Méndez.

Se aprobó una enmienda del senador Iglesias que lee así:

"Disponiéndose, que el Negociado de Comercio se ocupará más especialmente de dar a conocer el café de Puerto Rico en Estados Unidos y otros países, y fomentar el cultivo y la venta del mismo a un precio remunerador".

También fueron aprobadas las siguientes disposiciones presentadas por el senador Iglesias:

"En la Agencia de Nueva York se organizará y conducirá un servicio de empleos, el cual tendrá por objeto conseguir empleo a las personas que residieren en Puerto Rico, deseen trasladarse a Estados Unidos y a naturales de Puerto Rico que residieren en Estados Unidos carezcan de trabajo o de empleos, en cooperación con el personal de la división del trabajo del departamento de Agricultura y Trabajo de Puerto Rico".

"El jefe de la Sucursal de Negociado de Comercio en Nueva York estará facultado para expedir un certificado de identificación, previa justificación documental, a toda persona nacida en Puerto Rico y que fuera ciudadano de los Estados Unidos. Por la expedición de cada certificado de identificación se cobrará la cantidad de un dólar, que será ingresado en la tesorería de Puerto Rico bajo la designación de ingresos eventuales".

"El jefe de la Sucursal de Negociado de Comercio en el partido socialista de esta localidad, figurarán:

Dolores M. Marzán, José Ferrer y Ferrer, Luis Pérez Peña, Pedro Rivera, Américo Angleró, Juan Sánchez, Francisco González, Ramona Pagán, Ramón M. Figueroa, Alejandra Sánchez, Isabel Sánchez, Bárbara Rodríguez, Gabino Reyes, Emilio Morán, Ulpiano Maldonado, Ramón Padín, Balbino Lasen, Higinio Torres, Cristino Rosario, Martín Ortega, Angel Alcázar, Agustín Matas, Antonio Valentín, Andrés Matas, Basilio Villegas, Enrique Schmitt, Victoriano Villegas, Antonio Gaetán, Fano Marty, Javier Acosta, Sotero Alvarez, José Pantoja, Brígido Clemente, Juan S. Ramos, y Justina Cintrón.

### GUAYAMA

Asamblea de Mujeres Socialistas.

Se llevó a efecto en los salones de la Federación Libre, de esta ciudad, la primera Asamblea de Mujeres Socialistas, a la cual asistieron cerca de cien camaradas entre señoras y señoritas. A las tres de la tarde el presidente de la Sección Socialista, camand Juan Navarro, abrió el acto con un discurso, explicando los propósitos que se perseguían y con lujo de detalles la responsabilidad adquirida por las mujeres portorriqueñas, con la concepción de la franquicia electoral. Siguió en el uso de la palabra el viejo líder socialista Soto Roca, quien al igual que el primero disertó sobre el mismo tema. Ambos oradores estuvieron muy conceptuosos y fueron muy aplaudidos.

Todas las presentes se anotaron en el libro de la Sección Socialista como manifestación de que hacían su ingreso a nuestro partido.

Se pasó a nombrar un comité de mujeres, el que quedó formado así: Presidenta, señora Dolores Lebrón Vera; secretaria de record, señora María Santiago Texidor; secretaria financiera, señora Concepción Vallé de Pomales; marshal, señora Carmen Lebrón Vera, señoras Juan Romero y Carlota Rodríguez.

Una vez nombrado el comité, la presidencia le tomó el juramento de rigor, y la mesa quedó constituida. Hizo uso de la palabra la camarada presidenta y se expresó en las siguientes palabras: "Compañeras,

los doy las más expresivas gracias por el honor que acabáis de otorgarme eligiéndome presidenta. Yo prometo a ustedes que desempeñaré mi cargo, y me esforzaré por rendir una buena labor que redunde en beneficio de nuestra invicta colectividad. También es necesario que conozcamos la inmensa responsabilidad que sobre nosotros pesa, no ya como electoras, sino como dirigentes de la nave que en esta tarde se nos ha encargado y que es obligación nuestra conducirla victoriosamente por los mares de la política portorriqueña. Es verdad que la lucha está lejos, pero faltan tres años, para ella, porque ella no es motivo para que permanezcamos inactivos, pues debemos desde ahora empezar a cumplir y asumir nuestros deberes y derechos, para que cuando llegue el ardor de la batalla ya estemos adiestrados".

### Honrando a Mr. David W. May

La Asamblea Municipal, de Mayagüez, ha acordado que "como la más genuina representación de todo el pueblo de la ciudad de Mayagüez declare, como por la presente declara a David W. May, hijo adoptivo de la ciudad de Mayagüez, y al hacerlo, siente una verdadera satisfacción y un fundado orgullo de que David W. May sea tenido y considerado como uno de sus hijos predilectos".

Sección 2.—Expresar a David W. May, a su retorno a Missouri, el más alto grado de aprecio y estimación de la ciudad de Mayagüez esperando que lleve de la misma un recuerdo cariñoso y que allá en su natal, en todo tiempo, recuerde a Mayagüez como una ciudad que le quiere y le distingue y que espera de él siga prestando su cooperación para su progreso y bienestar.

### La comisión de hacienda y el déficit de \$1,900,000.

El representante a la cámara señor Enrique Landrón, ha publicado en las columnas de "El Mundo", un artículo relacionado con las actividades de la Comisión de Hacienda, en el que asevera que "el hecho de que hayamos tenido un déficit de \$1,900,000 demuestra que no fue la comisión de Hacienda del año pasado la que fracasó".

Como datos que comprueban sus conceptos, expone lo siguiente: "1. Que la Comisión de Hacienda del pasado año no realizó servicio alguno. La partida para combatir la malaria, fue rebajada por el gobernador en su presupuesto modelo. La partida para reparación de carreteras fue también rebajada por el gobernador de \$850,000 a \$500,000, pero completada con \$200,000 que se tomaron del Fondo del Asfalto, y con la ayuda dada por la Comisión Federal de Rehabilitación. No ha sufrido en nada este servicio durante el actual año económico.

La comisión de Hacienda que tuvo el honor de presidir, subió ciertas partidas que el gobernador había rebajado, como las que siguen: Aumento del mes escolar que ascendió a cerca de \$300,000. Aumento en la asignación para el Manicomio, \$35,000. Aumento para el cuidado de pacientes tuberculosos en Ponce, \$7,500. Aumento para dispensarios para tuberculosos, \$23,000. Aumento para prevención de la mortalidad infantil, \$10,000. Aumento para supresión anemia, \$25,000.

Restablecimiento de la partida para enfermedades venéreas, \$11,220. "3. A pesar de estos aumentos y otros menos importantes, el presupuesto (sigue en la 1a. pág.)

### EL AUTOR DE UN MISTERIOSO INCENDIO



Jerome Zeve, vendedor ambulante de Brooklyn, detrás de las rejas de su celda esperando la sentencia de su causa. Créselo autor de un misterioso fuego que arrió una casa entera ocasionando la muerte de varias personas. Los cargos contra él fueron hechos por Marshall Brophy, al que se dice que Zeve confesó, ser autor de tan fatal incendio. Ahora declara que es inocente.

# Otro Estreno en Hollywood

DE NUESTRO CORRESPONSAL ESPECIAL

"El cuerpo del delito," versión española de "The Benson Murder Case," obtiene excelente acogida.—La actuación de Antonio Moreno, Andrés de Segura, Ramón Pereda, Alfredo de Miraben y otros muchos, da extraordinario realce a la versión española, hecha por J. Carner-Ribalta.—La nueva película marca una etapa en la producción de películas habladas en español.

La película "El cuerpo del delito" (The Benson Murder Case), cuyo argumento fue sacado de la novela de S. S. Van Dine, que la casa editora Espasa publicó en español el año pasado bajo el título "El misterioso asesinato de Benson," fue proyectada por la Paramount, a be-

personajes llevan todos nombres ingleses, detalle importante para poder apreciar la actuación de los actores. Antonio Moreno fue "Harry Gray," el contrabandista de la hamaca neoyorquina. Su actuación fue excelente, pero uno de los que no fi-

para llegar a merecer todos esos elogios. Un artista sin experiencia alguna que hace lo que Ramón Pereda ha hecho en esta película, en su primera intención, "que posee el talento que Ramón Pereda posee, llegará a la cumbre sin remisión, si trabaja, estudia y perfecciona su



Philo Vance (William Powell) detective de "The Benson Murder Case," saluda a Philo Vance (Ramón Pereda), detective de "El cuerpo del delito." En la fotografía aparecen de izquierda a derecha: A. Washington Pexet, supervisor del diálogo; William Powell, Cyril Gardner, director, Ramón Pereda y J. Carner-Ribalta, autor de la versión española.

neficio de la prensa, en los talleres de la compañía, en Hollywood.

Con placer damos cuenta de este gran paso dado por la Paramount en los inicios de la producción de las películas habladas en español. No se ha tratado más de sincronización, de subterfugios, de concesiones baratas ni de otras triquiñuelas, que nuestros públicos han rechazado.

guran en el reparto fué culpable de permitir al buen sevillano el dejar escapar, algunos "arguén" y "orvidá" que nos transportaron en un instante de Wall Street al barrio de la Macarena, a Triana. Cuantas más películas españolas se hagan más se hará sentir la necesidad de una dirección española. Se puede ser un excelente director y dejar

técnica. Y Ramón Pereda está dispuesto a trabajar. El que le hizo firmar un largo contrato demostró clarividencia. La Paramount está de enhorabuena.

Andrés de Segura fué un excelente "Andrew Benson", agente de la bolsa de gran elegancia y pocos escrúpulos. Luchó con éxito contra la deformación profesional causada por la ópera a gesto lento y amplio, que es la peor preparación que puede tener un actor de la pantalla. Su "Benson" salvó la obra en su parte débil, que va desde el comienzo hasta el asesinato, cuando el detective "amateur" entra en juego. Dicción perfecta y clara y dominio perfecto de la situación. Es su primer papel de importancia en la pantalla.

Barry Norton—Alfredo de Biraben para sus compatriotas argentinos—fué el niño bonito, el "Adolph Mahler" que acepta los honores de la vetusta e incandescente viuda Mrs. Banning. Alcanzó gran éxito, a pesar del persistente uso de la ese en lugar de la ce.

Maria Alba fué la Miss Delroy. Si Maria Alba poseyese tanto arte como belleza, podríamos proclamarla estrella de primera magnitud. La Mrs. Banning de Maria Calvo fué echada a perder por la dirección. Debí haber sido grotesca y vieja enamorada. Trató de aparecer joven y declaró su papel como si sus súplicas patéticas debiesen conmover a la audiencia. Debí hacer reír y no consiguió más que no hacer reír—asesórrse. En lugar de dar la nota comica, el director quiso hacer vibrar la nota patética. No consiguió hacer vibrar cuerda alguna.

Carlos Villarias hizo el papel de fiscal Markman con gran acierto y con una sutileza de gesto que demuestra su experiencia de las tablas. El "sargento Hoot" de Vicente Padula llegó a Wall Street despojado de las orillas del Plata y Manuel Conesa cumplió en el papel de Albert Brecher.

La película "El cuerpo del delito" marcará una etapa en la producción de películas habladas en español, tanto por el esmero en la producción y el lujo de las escenas como por el hecho de haber dado la oportunidad a artistas sin experiencia alguna de demostrar sus aptitudes y la posibilidad de desarrollar los talentos latentes. Los ejecutivos de los otros talleres, que asistieron a la representación, tuvieron una magnífica ocasión de aprovechar de las lecciones que les ofrece la Paramount. El resultado redundará en beneficio de todos.

cibirlo al muelle el introductor de ministros, señor E. Soler y Baró.

### Beda del lunes

HABANA, abril 16.—El lunes próximo se efectuará en la iglesia de San Juan de Letrán la boda de la distinguida señorita Caridad Grimañy Tauchel con el corrector caballero señor Heliodoro García Delgado, propietario del aristocrático cine "Neptuno".

### Reaparece "El Día"

HABANA, abril 16.—En breve reaparecerá en esta capital el periódico "El Día", que será dirigido por el cumplido caballero señor Alberto C. Vila, que ya en otra ocasión fué su director.

### Sepelio de un periodista

HABANA, abril 16.—Ayer tarde en el vapor "Monterrey" llegó el cadáver del periodista Ramón María Edreira, que falleció después de una breve enfermedad, en la ciudad de New York.

Infinidad de amigos y compañeros acudieron al muelle, acompañando su cadáver hasta la casa mortuoria y por último al cementerio de Colon, donde se le dio cristiana sepultura.

### TAQUIGRAFAS, estén o no

empleadas: publiquen en LA PRENSA un anuncio clasificativo. Tendrán abundantes contestaciones. Las que trabajen pueden mejorar su situación. No publiquen nombre ni domicilio de las que deseen dirigirse a nuestra oficina.

### Ayuntamiento de Madrid

respuestas a nuestra oficina.

# Un misionero, su esposa y nueve niños salvados en el Caribe, a punto de perecer

Ocho miembros de la expedición de Byrd al polo sur regresan a la civilización con una caravana de perros, ansiosos de mejor vida

### Regresan del polo sur

BALBOA, abril 16 (AP).—Ocho miembros de la expedición de Byrd al polo sur, de regreso a los Estados Unidos a bordo del "C. A. Larsen," después de una ausencia de dos años por los confines del mundo, pasaron una noche de gala el martes en la ciudad de Panamá.

Al desembarcar de su buque, mientras la expedición de perros ladraba desahogado, los ocho se dirigieron en automóvil a la ciudad de Panamá, donde se entregaron a las compras y a conversar de nuevo con la gente de su país.

Mr. Arthur T. Walden, encargado de los perros, hizo esta declaración: "El polo sur es demasiado monotono. Las penalidades no están allí bien protegidas."

Cuando llegue a mi casa de New Hampshire, voy a comprar un automóvil para rodar por un rato."

Agregó que estaba sumamente ansioso, después de estar forjado en pieles por varios meses, de vestirse con un traje de hilo y ponerse un sombrero de Panamá. Todos desahogaban cigarrillos y cerveza frescos.

Los perros estaban tan excitados como los hombres al paso del canal en la mañana, por lo que sus conductores se veían obligados a imponerles silencio en repetidas ocasiones. De los 75 caninos que traen, muchos han nacido en el hielo por ir a bordo del vapor.

Los ocho de regreso del polo sur son Arthur T. Walden, encargado de los perros; Norman Vaughan y Edward Coodale, sus ayudantes; Clair Alexander, Martin Roomi, Victor Vogtke, Walter Leuchner y G. H. Block.

# UN SUJETO QUE QUISO PARAR EL AUTOMOVIL DEL PRESIDENTE YRIGROYEN FUE LESIONADO

BUENOS AIRES, Argentina, 16 abril (AP).—Un individuo que trató de parar el automóvil presidencial para entregar un mensaje al presidente Yrigoyen, fué derribado por otro automóvil.

Dicho individuo fué internado en el hospital con lesiones leves.

### Comentarios sobre Hoover

BUENOS AIRES, 16 abril.—(AP).—"La Nación" del miércoles comentó editorialmente el discurso pronunciado por el presidente Hoover de los Estados Unidos ante la convención de las Hijas de la Revolución de Estados Unidos, en los términos siguientes:

"El presidente Hoover en su discurso, por así decir, trata de la teoría y la práctica de la paz."

Su concepción difiere de la sustentada por otros estadistas que apoyan la teoría de que las naciones están obligadas a aplicar sanciones militares y económicas a los países que no cumplen con sus obligaciones internacionales.

Pero esta divergencia no disminuye la posición firme del presidente Hoover. Al contrario de la coac-

cesita cuidados." Miller es un entrenado carpintero.

### Regresan del polo sur

BALBOA, abril 16 (AP).—Ocho miembros de la expedición de Byrd al polo sur, de regreso a los Estados Unidos a bordo del "C. A. Larsen," después de una ausencia de dos años por los confines del mundo, pasaron una noche de gala el martes en la ciudad de Panamá.

Al desembarcar de su buque, mientras la expedición de perros ladraba desahogado, los ocho se dirigieron en automóvil a la ciudad de Panamá, donde se entregaron a las compras y a conversar de nuevo con la gente de su país.

Mr. Arthur T. Walden, encargado de los perros, hizo esta declaración: "El polo sur es demasiado monotono. Las penalidades no están allí bien protegidas."

Cuando llegue a mi casa de New Hampshire, voy a comprar un automóvil para rodar por un rato."

Agregó que estaba sumamente ansioso, después de estar forjado en pieles por varios meses, de vestirse con un traje de hilo y ponerse un sombrero de Panamá. Todos desahogaban cigarrillos y cerveza frescos.

Los perros estaban tan excitados como los hombres al paso del canal en la mañana, por lo que sus conductores se veían obligados a imponerles silencio en repetidas ocasiones. De los 75 caninos que traen, muchos han nacido en el hielo por ir a bordo del vapor.

Los ocho de regreso del polo sur son Arthur T. Walden, encargado de los perros; Norman Vaughan y Edward Coodale, sus ayudantes; Clair Alexander, Martin Roomi, Victor Vogtke, Walter Leuchner y G. H. Block.

# Para el que hirió a Ortiz Rubio se pedirán 15 años

No se le enjuiciará por las lesiones que causó a la señora del presidente

### EL 15 DE MAYO SERA LLEVADO AL TRIBUNAL

Se le aplicará además una multa, de acuerdo con el nuevo código penal

CIUDAD DE MEJICO, abril 16 (AP).—Una pena de quince años de prisión se pedirá para el agresor Daniel Flores, por su tentativa de asesinato contra el presidente Pascual Ortiz Rubio, efectuada el 5 de febrero, en el acto de la toma de posesión, al comparecer el reo ante el tribunal federal de distrito el 15 de mayo entrante, para proceder a su enjuiciamiento.

El nuevo código penal mejicano prescribe como máximo de pena 20 años de prisión para tan grave delito.

A petición de la señora de Ortiz Rubio, Flores no será sometido a juicio por la herida que le produjo en ella.

La señora Ortiz Rubio se encuentra completamente restablecida de las lesiones superficiales que le produjo el agresor al disparar contra su automóvil, hiriendo a su esposo el presidente en la mandíbula, poco después de la toma de posesión del cargo.

El acusador público pedirá también que sea multado Flores en una cantidad equivalente a sus rentas ordinarias por un término de ochenta días, lo cual es otra de las provisiones del nuevo código penal mejicano.

### Regresa el ex-agregado

CIUDAD DE MEJICO, abril 16 (AP).—El coronel Samuel Rojas, ex-agregado militar de la embajada (sigue en la 6a. pág.)

# PLANTAS Y FLORES PARA PASCUAS

LE CONVENDRA COMPRARLAS EN

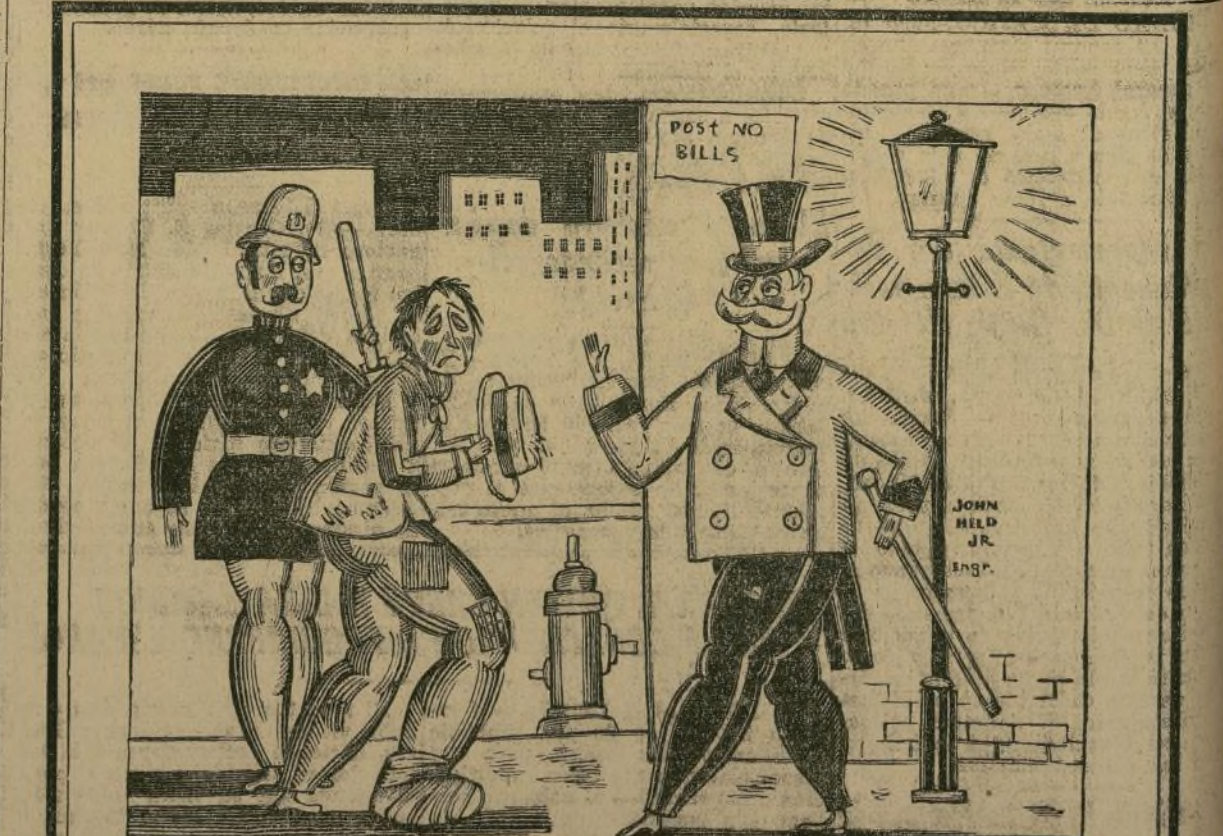
Washington Horticultural Co.

202 Greenwich St., N. Y. Tel. Barclay 3183

Donde encontrará una preciosa variedad de jacintos, tulipanes, lirios, rosas, hortensias, etc., de inmejorable calidad, desde

\$1.00 en adelante

SE HABLA ESPAÑOL



# "EN UN TIEMPO YO VALIA TANTO COMO CUALQUIERA DE USTEDES..." dijo el MISERABLE CON VOZ ENTRECORTADA

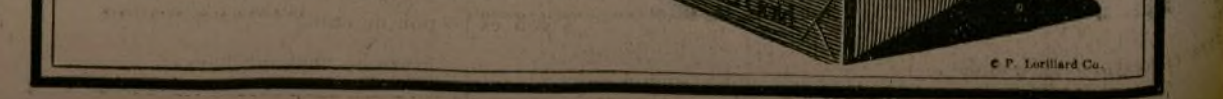
"Déjelo hablar," exclamó el Hon. Sr. de la Bombilla... y se hizo el silencio.

"José y yo amábamos a Enriqueta. Eramos anunciadores de trenes. La voz se me puso más ronca, pero José, maldito sea, fumaba OLD GOLDS y se le puso la voz más dulce. Ya puede imaginarse el resto."

Una lluvia de monedas acogió sus palabras. Pues esos elegantes caballeros advirtieron la gran lección que encerraba su historia. Ni una tos en una carga.

OLD GOLD

EL CIGARRILLO DE MAS EXITO EN LA HISTORIA... NI UNA TOS EN UNA CARGA.



© P. Lorillard Co.







## LA PRENSA

Entered at the Post Office of New York, N. Y., as second class matter.  
Published daily, except Sunday, by  
LA PRENSA, INC., OF NEW YORK  
JOSE CAMPUBI, Publisher and Pres.  
JOSE M. TORRES-PERONA, Secretary  
and Assistant Publisher.  
J. M. SOLER, Managing Editor.  
Director: JOSE CAMPUBI.  
Subdirector y Secretario:  
JOSE M. TORRES-PERONA.  
Redactor Jefe: J. M. SOLER.  
Oficina: 245 Canal Street, New York.  
National Press Bldg., Washington, D. C.

## PRECIOS DE SUBSCRIPCION

Estados Unidos y posesiones, Argentina, Bolivia, Brasil, Canadá, Chile, Colombia, Costa Rica, Cuba, Ecuador, El Salvador, España, Guatemala, Honduras, México, Nicaragua, Panamá, Paraguay, Perú, Santo Domingo, Uruguay y Venezuela.  
3 m. 6 m. 1 año  
DIARIO (excepto los domingos)...\$3.60 \$5.00 \$9.00  
SERIE "A" (tamaño...)\$1.50 \$2.75 \$5.00  
SERIE "B" (mar...)\$1.50 \$2.75 \$5.00  
SERIE "C" (una vez por semana)...\$2.40  
PAISES NO COMPRENDIDOS EN LA LISTA  
3 m. 6 m. 1 año  
DIARIO...\$5.00 \$9.00 \$16.00  
Para Colegios y Universidades: Por paquetes, 25% descuento el cuatrimestre.  
Número suelto, 3 centavos.

LA PRENSA está de venta en los principales hoteles, en las estaciones del ferrocarril y del elevado, y en 1,500 puntos de periódicos de Nueva York y de otras ciudades de los Estados Unidos.

DIRECCION: 245 CANAL STREET  
NEW YORK  
Teléfono: Canal 1299.

La "Associated Press" solamente está autorizada para la reproducción de los mensajes cableados de este periódico y de sus noticias, pero no de los artículos de fondo, ni de las noticias de actualidad. Quedan también reservados todos los derechos de reproducción de cualquier otra información que se publique.

Nueva York, 17 de abril de 1930

## NEGOCIACIONES HISPANO-AMERICANAS

Realmente gratas son las noticias que recogió nuestro servicio cableográfico e informativo de ayer, sobre las negociaciones de paz entre los Estados Unidos y las repúblicas hispanoamericanas. De un lado anuncian que volverán a comenzar las negociaciones entre Honduras y Guatemala para resolver la controversia sobre límites que las dos repúblicas sostienen hace tanto tiempo. Y también se nos comunicó que es inminente la reanudación de las relaciones diplomáticas entre Bolivia y el Paraguay, ocupando los cargos de representantes en cada uno de los países países diplomáticos de la república vecina.

Ambas nuevas deben recibir a todos los amigos de nuestra raza. Entre las varias naciones que la componen existen de antiguo distintas cuestiones limítrofes por resolver. Son, en su mayoría, pleitos añejos que datan de la época colonial y que, durante el proceso de la independencia, se fueron complicando con intereses locales y regionales de profusa ramificación actual. Eso hace de difícil resolución tales cuestiones y explica muchas de las fases agudas del conflicto a que han dado lugar.

Mas nada puede justificar que, mientras entre países totalmente extraños entre sí y cuyas trayectorias en la política internacional son absolutamente independientes—cuando no contradictorias—, se lleve a arreglos armónicos de las más graves diferencias, las que todavía separan a algunos pueblos hispanos no encuentran arreglo formal y satisfactorio. Por encima de cualesquiera otras consideraciones—respetabilísimas cuantas se relacionan con el interés o la dignidad nacionales—, en estas polémicas inter-hispanoamericanas debiera imponerse una noción de suprema unidad y fraternidad que nos liga a todos ya para siempre.

Basándose en la comunidad de realidades, en la absoluta identificación de fines, medios y tradiciones que es ya patrimonio deliberadamente reconocido de toda la raza, no debiera ser tan arduo, o al menos tan indefinidamente lento, hallar ambiente propicio para tramitar la inteligencia completa sobre las materias todavía pendientes de ajuste y liquidación entre nuestros pueblos. A veces, sus intereses, claros es, se oponen y chocan. Y hay ocasiones en las cuales—por imperativo del destino o consecuencia de anteriores acontecimientos—el honor mismo de un país arrastrale a la intemperancia en el mantenimiento de sus puntos de vista. El problema del Pacífico está todavía en el recuerdo de todos.

Mas, precisamente, lo mismo que entre Chile y el Perú la fraternidad invencible de sangre, de idioma, de espíritu, de fe, de porvenir—de pueblo a pueblo, aliado al tiempo, borró poco a poco las más ásperas resistencias, en todos los demás problemas pendientes esa misma influencia ejercerá a su hora la gestión decisiva y noblemente pacificadora. La misión más elevada y cívica de los hombres públicos de cada país, en esas circunstancias, es ayudar al instinto popular a suavizar enconos, a olvidar agravios, a prepararse al noble y generoso instante de la conciliación. Y llegado éste, nada puede ser más práctico, para todos, más útil para las partes litigantes, que una transacción razonable; en la que cada lado pierda lo estrictamente necesario para llegar a la paz. Esta es la mejor ganancia de todos.

## Noticias Personales

PERSONA marcha a Tampa en "Packard" motor de 12 cilindros, 6000 cc. y 100 hp. Teléfono: 9258.

## PARADERO DE PERSONAS

SE DESA SABER el paradero de MARCELA ESTEVAN, su hija lejana, 17 años, con domicilio en S. T. P. O. Box 1440 Detroit, Michigan.

## Noticias Religiosas

## IGLESIA

## DE LA GUADALUPE

Viernes Santo a la 1 P. M.  
Función de las TRES HORAS.

## SIETE PALABRAS

## SERMON DE PASION

Por el REV. P. BENITO DE OTOT.

Cualquier cosa que haga Ud. haga la bien hecha. Lea LA PRENSA todos los días y no deje de leer los Anuncios de Oportunidades.

## A TRAVES DE MIS GAFAS

Por ALVARO

La conferencia de Londres terminó en la calma de las gafas. La nación que demostró poseer los mejores deseos fue ésta en que vivimos.

El Japón tampoco faltó de buenas intenciones, muy justificadas por el estado de sus finanzas.

Francia e Italia han hecho inútiles todos los esfuerzos a causa de su rivalidad mediterránea.

Se comprenden los temores de Francia si pensamos en que posee un imperio colonial, mientras que Italia no posee nada fuera del Mediterráneo.

Francia ha perdido el año pasado más de 12,000 franceses a causa de la alta mortalidad y el descenso de la curva de natalidad.

Alemania sigue aumentando su población...

Dentro de unos cuantos meses sabremos cuál es la población de los Estados Unidos, y conoceremos muchos datos interesantes sobre esos habitantes.

El número de gente sin trabajo causará sorpresa, pero para entonces la producción habrá aumentado si el arancel de aduanas, bueno, malo o peor, ha sido determinado.

Lo peor que se puede ofrecer a un productor es la incertidumbre sobre el futuro.

Más vale malo conocido que bueno por conocer.

Lo desconocido siempre se presta a especulaciones pesimistas, mientras que lo conocido es susceptible de acomodo, por malo que sea.

La duda paraliza.

Una estadística curiosa sería la del número de agentes del censo mordidos por perros.

Si esto continúa así, los diarios de cada localidad tendrán que dedicar una columna a los percances de que son víctimas los preguntados oficiales.

Ayer, en Beverly Hills, barriada de los magnates del cine, de las pintorescas montañas y de los "cañones" ornados de palmeras, una linda pregunta oficial fue recibida, mordiscos por un perro policía.

El percance costará caro al dueño, pero no tan caro como al ciudadano que demostró sufrir de un genio de los perros.

¿Qué edad tenía usted cuando se casó por la primera vez?, preguntó la que tiene por deber informarse de todo lo que no la importa, aunque importa mucho a las oficinas de Washington.

La pregunta de edad de metese en canchales de menos de once varas de ocuparse de sus propios novios, marido y exmaridos, y de pedir todas esas informaciones a su señora abuela, si la digna señora respira todavía el aire perfumado de las colinas de Hollywood.

El interrogado había sido casado, rehusado, divorciado y recordado tantas veces que había perdido la cuenta de fechas, ceremonias y edades al tiempo de cada una de ellas.

El señor juez le ha citado para contestarle un cuento metemotécnico...

No creo que los empleados del censo sean lectores asiduos de los diarios neoyorquinos.

Los Angeles está divirtiéndose mucho a costa de los empadronados neoyorquinos, que están buscando furiosamente a Charles Lindbergh y a su encantadora esposa.

Toda la vecindad de la calle 65 ha sido interrogada y nadie sabe dónde se han escondido los célebres aviadores.

Pero cualquier periodista sabe que Mr. y Mrs. Charles Lindbergh están en Los Angeles, desde hace muchas semanas, y que el muy serio y joven neoyorquino ocupó grandemente de aeroplanos sin motor.

Los diarios anécdotas están tomando la cabellera a los neoyorquinos...

Pero donde las dan las toman. Y he encontrado un neoyorquino que se está tomando a los californianos.

Cerca de Sacramento una casa ha sido derribada por un terremoto, y han resultado varios heridos.

"A causa de un ligero estremecimiento de la tierra, y un cuarto de hora después del mínimo movimiento sísmico, una casa se fue abajo."

Así describen el caso los diarios californianos.

Los pelos se ponen de punta al pensar lo que hubiese ocurrido si el estremecimiento no hubiese sido "ligero", comentó mi amigo neoyorquino.

## A los profesores y estudiantes de español

Recordamos a los profesores y estudiantes de español de escuelas y Universidades de los Estados Unidos que LA PRENSA continuará al igual que los otros años publicando en la columna "Notas Escolares" la información concuerne al movimiento estudiantil durante el presente curso.

Complacidos publicaremos con gusto las notas que profesores y alumnos nos envíen dando cuenta de los actos de índole cultural, funciones teatrales, veladas literarias, conciertos musicales, composiciones, debates, forraciones y actividades de las clases y clubs españoles, excursiones campestres, juegos, etc.

No descuiden, pues, profesores y estudiantes, de darnos la información de estos actos que tan alto dicen en favor de los que los organizan y aumentarán la cohesión de todos aquellos que una causa común les une.

Dibujos, correspondencia a Redacción "Notas Escolares", LA PRENSA, N. Y.

## DE ACTUALIDAD

## Los trabajos históricos en el Instituto Hispanocubano de Sevilla

Varias veces hemos dedicado nuestra atención al Instituto Hispano-Cubano de Historia de América de Sevilla que fundara el ilustre cubano, don Rafael González Abreu, en el antiguo convento de Los Remedios de Sevilla.

Los inintermitentes y brillantes trabajos que en Historia de América está haciendo esta institución en colaboración con el Archivo de Indias de Sevilla nos hace insistir en el tema.

Queremos hacer—dice el señor González Abreu en "La Gaceta Literaria"—historia de América dedicando especial atención a Cuba. Lo que nos importa sobre todo es hacerla de una manera seria, disciplinada, metódica. Si la ciencia histórica sufre con más intensidad que otra ninguna la plaga del aficionado, creo que es en este campo de la historia de América donde la epidemia se presenta con caracteres más agudos. Para ellos dejamos el "descubrimiento sensacional" del documento "rigurosamente inédito".

Fíjese a este propósito se han hecho ya papeletas de las obras impresas y manuscritas de interés para la Historia de América que existen en las Bibliotecas de Sevilla, la Colombiana, la Provincial Universitaria y la de Filosofía y Letras. A su vez se está confeccionando un fichero con los documentos relativos a América que están en los Archivos de España y especialmente en el de Indias. A esta última labor se están dedicando los mayores esfuerzos.

El primer volumen para publicar será "Catálogo de los fondos cubanos del Archivo de Indias" que comprenderá varios tomos y en los que se habrán catalogado 256 legajos con un total aproximado de 8,000 expedientes.

Por último, como fruto de las investigaciones hechas en el Archivo de Protocolo de Sevilla, aparecerá muy en breve el primer tomo de los fondos americanos de este archivo en el que se publican interesantes documentos para el estudio de la vida de Diego, los Pinzones, Amerigo Vesputio, Juan de la Cosa...

El primer volumen para publicar será "Catálogo de los fondos cubanos del Archivo de Indias" que comprenderá varios tomos y en los que se habrán catalogado 256 legajos con un total aproximado de 8,000 expedientes.

Por último, como fruto de las investigaciones hechas en el Archivo de Protocolo de Sevilla, aparecerá muy en breve el primer tomo de los fondos americanos de este archivo en el que se publican interesantes documentos para el estudio de la vida de Diego, los Pinzones, Amerigo Vesputio, Juan de la Cosa...

El primer volumen para publicar será "Catálogo de los fondos cubanos del Archivo de Indias" que comprenderá varios tomos y en los que se habrán catalogado 256 legajos con un total aproximado de 8,000 expedientes.

Por último, como fruto de las investigaciones hechas en el Archivo de Protocolo de Sevilla, aparecerá muy en breve el primer tomo de los fondos americanos de este archivo en el que se publican interesantes documentos para el estudio de la vida de Diego, los Pinzones, Amerigo Vesputio, Juan de la Cosa...

El primer volumen para publicar será "Catálogo de los fondos cubanos del Archivo de Indias" que comprenderá varios tomos y en los que se habrán catalogado 256 legajos con un total aproximado de 8,000 expedientes.

Por último, como fruto de las investigaciones hechas en el Archivo de Protocolo de Sevilla, aparecerá muy en breve el primer tomo de los fondos americanos de este archivo en el que se publican interesantes documentos para el estudio de la vida de Diego, los Pinzones, Amerigo Vesputio, Juan de la Cosa...

El primer volumen para publicar será "Catálogo de los fondos cubanos del Archivo de Indias" que comprenderá varios tomos y en los que se habrán catalogado 256 legajos con un total aproximado de 8,000 expedientes.

Por último, como fruto de las investigaciones hechas en el Archivo de Protocolo de Sevilla, aparecerá muy en breve el primer tomo de los fondos americanos de este archivo en el que se publican interesantes documentos para el estudio de la vida de Diego, los Pinzones, Amerigo Vesputio, Juan de la Cosa...

El primer volumen para publicar será "Catálogo de los fondos cubanos del Archivo de Indias" que comprenderá varios tomos y en los que se habrán catalogado 256 legajos con un total aproximado de 8,000 expedientes.

Por último, como fruto de las investigaciones hechas en el Archivo de Protocolo de Sevilla, aparecerá muy en breve el primer tomo de los fondos americanos de este archivo en el que se publican interesantes documentos para el estudio de la vida de Diego, los Pinzones, Amerigo Vesputio, Juan de la Cosa...

El primer volumen para publicar será "Catálogo de los fondos cubanos del Archivo de Indias" que comprenderá varios tomos y en los que se habrán catalogado 256 legajos con un total aproximado de 8,000 expedientes.

Por último, como fruto de las investigaciones hechas en el Archivo de Protocolo de Sevilla, aparecerá muy en breve el primer tomo de los fondos americanos de este archivo en el que se publican interesantes documentos para el estudio de la vida de Diego, los Pinzones, Amerigo Vesputio, Juan de la Cosa...

El primer volumen para publicar será "Catálogo de los fondos cubanos del Archivo de Indias" que comprenderá varios tomos y en los que se habrán catalogado 256 legajos con un total aproximado de 8,000 expedientes.

Por último, como fruto de las investigaciones hechas en el Archivo de Protocolo de Sevilla, aparecerá muy en breve el primer tomo de los fondos americanos de este archivo en el que se publican interesantes documentos para el estudio de la vida de Diego, los Pinzones, Amerigo Vesputio, Juan de la Cosa...

El primer volumen para publicar será "Catálogo de los fondos cubanos del Archivo de Indias" que comprenderá varios tomos y en los que se habrán catalogado 256 legajos con un total aproximado de 8,000 expedientes.

Por último, como fruto de las investigaciones hechas en el Archivo de Protocolo de Sevilla, aparecerá muy en breve el primer tomo de los fondos americanos de este archivo en el que se publican interesantes documentos para el estudio de la vida de Diego, los Pinzones, Amerigo Vesputio, Juan de la Cosa...

El primer volumen para publicar será "Catálogo de los fondos cubanos del Archivo de Indias" que comprenderá varios tomos y en los que se habrán catalogado 256 legajos con un total aproximado de 8,000 expedientes.

Por último, como fruto de las investigaciones hechas en el Archivo de Protocolo de Sevilla, aparecerá muy en breve el primer tomo de los fondos americanos de este archivo en el que se publican interesantes documentos para el estudio de la vida de Diego, los Pinzones, Amerigo Vesputio, Juan de la Cosa...

## La Actualidad en la Prensa Cubana

EL TABACO "HABANO".—CIGARRILLOS DE CUBA Y CIGARRILLOS EXTRANJEROS.—COMPETENCIAS RUINOSAS.—LA INDUSTRIA TABACALERA EN GENERAL

UNA de las más tradicionales producciones cubanas, la del tabaco, sufre de una crisis que lleva varios años de duración y, en vez de aliviar, se o desahuciar a medida que corre el tiempo, parece acentuarse y hacerse más duradera. Los tabacaleros también se resienten de creciente disminución de ventas de la famosa hoja nacional, renombrada y comprada hasta recientemente en el mundo entero.

Lo que haya en la situación de rememorable sólo se reparará estudiando serena y seriamente sus causas. Y eso se hace ya por la industria del tabaco. Una primera consecuencia de la investigación que se realiza fue descubrir un hecho insólito. Productos tabaqueros cubanos, que se pensaban sin rival, son de deplorable calidad. Un industrial del ramo ha llegado a la siguiente conclusión: "el cigarrillo de Cuba no se vende fuera de allí porque es muy malo". He aquí cómo "El Mundo" describe—frente a esa afirmación—lo que pasa en el mercado del tabaco entre tanto:

"Mientras la exportación tabacalera cubana, y muy señaladamente la exportación de tabaco manufacturado—, decrece de año en año, el consumo mundial de cigarrillos aumenta asombrosamente. Una sola fábrica de cigarrillos norteamericanos, aumento de veinte a treinta millones de pesos sus ventas de mil novecientos veintiocho a mil novecientos veintinueve. El mercado chino, la gran ambición de los economistas de todo el mundo, se decide por el cigarrillo, aprendiendo a consumir más, mucho más de lo que muchas grandes fábricas pudieran producir."

¿Que pasa, entre tanto, entre la industria cubana, la llamada a cosechar los beneficios de cualquier desarrollo del mercado del tabaco? He aquí la situación:

"Nuestros fabricantes de cigarrillos, entregados en lo que a nuestro mercado se refiere a una pugna ruinosa, no han podido, no ya aumentar sus ventas al exterior, sino ni siquiera detener la línea descendente de nuestras exportaciones. En veintiocho años de existencia, los negocios con el exterior han ido cada vez peor; el mercado hispanoamericano ha sido casi totalmente perdido, y el promedio anual de las exportaciones a partir del año veintidos, años si llega a ciento sesenta y tres mil pesos, incluyendo las ventas de cigarrillos con capa de tabaco."

OTRO gran testimonio concluyente sobre lo que ocurre, lo presenta "Diario de la Marina", por la pluma de su director el Dr. José I. Rivero, quien declara en sus certeras "Impresiones", confirmando la denuncia de mala calidad hecha contra el cigarrillo cubano:

"Verdad irrefragable. Una vez en San Sebastián compramos una cajetilla, y por poco nos quedamos sin voz. A nuestros cigarrillos fuera de aquí les sucede lo que a muchos de nuestros personajes en el extranjero, que empeoran notablemente."

Muchas y distintas causas entran en esta desastrosa opinión que merece a los "expertos" el cigarrillo nacional. Gráfica y crudamente las expone así "Diario de la Marina", que coopera con una cívica campaña de claridad y franqueza al remedio de la situación:

"Cuba exporta en cigarrillos unos 160,000 dólares anualmente, lo que constituiría una vergüenza si aun la hubiese en el mundo. Pero una vergüenza para nosotros, no para el mundo, que sabe lo que se mete en los pulmones y lo que le pasa por el paladar. El cigarrillo cubano que se exporta llega a su destino, por su preparación inadecuada, defecto de envase e inferior calidad, convertido en polvo. En esas condiciones tiene que competir con los formidables "americanos cigaretes" cuyo camino abre una millonada en anuncios y llegan a los mercados extranjeros con la frescura de ciertas poesías vanguardistas."

El cigarrillo americano, he ahí el enemigo, vienen a decir todos estos observadores cubanos...

POR DE PRONTO, todos se han apercibido ya en Cuba de que la moda de los fumadores se inclina ya mundialmente en favor del cigarrillo y contra el cigarro más o menos "puro". "Diario de la Marina" señala:

"La moda cambia o la hacen cambiar. Así los rubios del Norte han impuesto su cigarrillo del mismo color y su tabaco anémico, mientras nosotros confiamos imponernos por el nombre, que equivale a querer vivir 'del cuento'."

Y "El Mundo", generalizando y extendiendo más sus observaciones, analiza los orígenes de la moda cigarrillera, que es mundial, y ha producido—al fin—la movilización de los cigarreros de Cuba:

"Cualquier persona que viaje por los Estados Unidos de Norte América, Europa, Norte de África y Asia, y observe con detenimiento cuanto la rodea, podrá comprobar que el cigarrillo va ganando terreno y desplazando de sus posiciones al tabaco. Las estadísticas, por lo demás, se pronuncian en favor de esta observación. Ignoramos cuáles puedan ser las causas de este desplazamiento. Tal vez la afición automovilística, enemiga mortal del humo, no sea del todo ajena al fenómeno. Acaso el vértigo de la vida moderna, que profiere el cinematógrafo al teatro dramático, el radio a la buena música y el cuento a la novela, haya influido también en el problema. Es posible, desde otro punto de vista, que el factor económico se haya dejado sentir en esta pugna entre el cigarrillo y el tabaco. De todas maneras, el fenómeno está a la vista de los viajeros y los aficionados a las estadísticas, y puede ser comprobado libremente por todo aquel que se interese por el gran problema que el porvenir le reserva a nuestra segunda industria nacional."

CONTRA esta situación, Cuba propone adoptar la marca única para la exportación. La Comisión Nacional de Propaganda y Defensa del Tabaco Habano, ha aprobado un informe recomendando esa medida. "El Mundo" apoya la iniciativa resultante en los siguientes términos:

"En esta marca, que responde a la denominación "Habano"—bien pudiera hallarse la solución al gran problema de nuestra industria cigarrera, y el porvenir de todo un importante sector de nuestra economía."

El director del "Diario de la Marina", con ligera y punzante ironía justifica su aprobación del proyecto de marca única, diciendo:

"Suade a nuestros cigarrillos de Habano lo que a las mujeres virtuosas y fecas, que tienen muy buen nombre, pero no hay quienes se les acerque. Y si esto es doloroso para la mujer, para los cigarrillos es una indignidad. Hay que explotar el nombre y, si lo hubiera, hasta el apellido; pero acreditándolo. El vocablo Habano es universal; sólo que aplicado a los actuales cigarrillos es una bafa. Una marca única de exportación obviaría las dificultades que se presentan para que Cuba pueda ofrecer una cajetilla de estudiantes cigarrillos a precio módico."

Y llevando aún más allá el examen de las perspectivas del plan aprobado, agrega el gran rotativo habanero:

"Esta fábrica única haría un nuevo cigarrillo en consonancia con el paladar del fumador de hoy, que está por lo suave; bien como la afición estuvo antaño por las mujeres rollizas, cual las solaba o las veía Rubens, y hoy se manifiesta por las 'peso moscas'."

LA MALA calidad de los actuales cigarrillos habaneros, según estos críticos autorizados, además de perjudicar a la venta de la hoja cubana, ayuda a sus competidores. "Diario de la Marina" aporta estos datos interesantes:

"Una sola fábrica yanqui exportó en 1929 la tontería de 30 millones de dólares. ¿Y Cuba? Ciento sesenta mil pesos. Mas no sólo desdorasamos el nombre de Habano con la exportación de cigarrillos pésimos, sino que nos ayudan eficazmente en esa labor los mil falsificadores que pululan por el mundo, lo que no acontece con los de estilo oriental, que, cual los Abdulla, Melacrinio, Camel, Lucky Strike, etc., se gastan el dinero anunciando y cuidan su mercancía y su crédito."

EL CUENTO DE HOY

## UN GOLPE DE FORTUNA

Por BENIGNO BEJARANO

A todos los que siguieron con más o menos interés los episodios de la revolución rusa, mi nombre debe sonarles a cosa familiar. Soy Alejo Alejandrovitch, aquel aristócrata sentenciado a muerte que logró escapar de los sótanos del Kremín el mismo día en que cayó el bolcheviquismo a la familia imperial.

Puesto a salvo por el botero Pedro Krunosoff, como se recordará, hui hacia los Estados Unidos, y siguiendo la inclinación de la mayoría de mis aristocráticos compañeros de infortunio, quise ingresar de camuflaje en un gran hotel, pero me fue imposible porque casi todos los grandes señores rusos, huidos antes que yo, tenían ya ocupadas las plazas. Fue una gran contrariedad, pues recuerdo que el mismo día que me di cuenta de esta noticia había cambiado el último millón de rublos que llevaba en billetes, y por el cual obtuve seis dólares y diez y ocho centavos, también en papel.

La situación era grave. Yo, todo un príncipe de la rama rancia de los Westapoff, estaba próximo a tener que dormir al sereno en un banco de la Quinta Avenida.

Por fortuna, el azar intervino en mi auxilio para impedir que llegara tan trágico momento.

Una de las tardes en que me paseaba, aburrido, por los jardines de Hutson, y en que mi último dólar había quedado en la casa de comida titulada "El pan del emigrante", sita en los suburbios de Nueva York, se acercó a mí un viejo criado de libre y me preguntó:

—¿Es usted ruso y aristócrata, señor?

Le respondí afirmativamente y le dije mi nombre.

El criado pareció sorprenderse de

## Información Cultural

Escritores jóvenes españoles que se van a traducir al inglés

El ilustre hispanista M. E. Allison Peers, ha traducido al inglés "La santa duquesa", novela de Humberto Pérez de la Osa que ganó en España el premio Nacional de Literatura y en breve se pondrá a la venta en Inglaterra y Norte América.

También va a ser traducido al inglés "El bloque" de José Díaz Fernández con un prólogo escrito expresamente por el joven novelista para esta traducción.

Otro escritor joven humorista, Antonio Robles, va a ser conocido por los pueblos de habla inglesa. Sus "Veintiséis cuentos infantiles" aparecerán en breve traducidos al inglés en Londres.

El joven catedrático español, Pedro Sainz Rodríguez, prepara un libro suyo "La evolución de la política española contemporánea".

Constará de cuatro partes: el enciclopedismo y la tradición, la soberanía nacional, la conquista de la democracia y el autoritarismo, y el mismo nacional, estudiando aquellos puntos en los que es más necesario el contraste de la opinión pública.

## Turismo alemán en España

El Automóvil Club de Munich ha organizado una excursión a España para recorrer el Levante y Mediodía.

La excursión tendrá lugar el 23 de este mes, saldrá de Freiburg y seguirá por Lyon hasta Marsella y Barcelona.

El itinerario por España va desde Barcelona, pasando por Valencia a Granada por Murcia. De Granada se continúa a Málaga y de allí a Sevilla por Algeciras, Cádiz y Jerez. Tras el período de descanso en Sevilla la excursión prosigue Madrid por Córdoba y La Carolina y desde Madrid a San Sebastián por Burgos y Vitoria. Completa el itinerario la excursión por Francia, a través de Burdeos, Tours hacia París y termina con la entrada por la frontera alemana a Dietz.

El Patronato Nacional de Turismo ha colaborado con el Club Automovilístico de Munich facilitando todos los datos y gestiones para la organización de dicha excursión por España.

El grupo de excursionistas asciende a 300 y harán toda la excursión en sus automóviles particulares.

El circuito que el "Allgemeiner Deutscher Automobil Club" cubrirá en esta excursión es de 5,249 kilómetros, sin contar la excursión a Palma de Mallorca desde Barcelona y regreso.

## Los derechos femeninos en los países hispanoamericanos

Según las declaraciones hechas en la primera conferencia celebrada por la "Comisión Interamericana de los Derechos de la Mujer" en la Habana, sólo existen cinco países en el mundo en los que hombres y mujeres tienen los mismos derechos respecto a nacionalidad.

Son éstos Argentina, Chile, Paraguay, la Unión Soviética Rusa y Uruguay. En todos los demás países los derechos de las mujeres son superiores a los de la mujer.

Los reportes y sumarios que se han presentado a esta conferencia son los interesantes y completos respecto a la posición de la mujer en la legislación del mundo.

Sus soluciones han sido transmitidas a la Conferencia de la Haya, para que sean adoptadas y de ser así se establezca una igualdad frente a los derechos de nacionalidad entre los hombres y mujeres de todos los países del mundo.

que siendo yo Alejo Alejandrovitch me hallase todavía sin colocación.

No me extrañaría que se celebrara... El gran duque Ivan Serdichevich, que procede directamente de la rama de Pedro el Grande, obtuvo la plaza de cerrillero en un modesto café, a los sesenta días de aguardarla pacientemente. Y aun creo que estuvo de meritorio una semana...

Al fámulo le satisfizo este detalle, y me exhortó a que le siguiera. Una hora después me hallaba en presencia de un señor gordo, millonario, yanqui y dueño de los mayores talleres de perlas científicas que existían en los Estados Unidos.

Por el interés que me despertó, me sometí, deduje que el señor Raskin—tal era su nombre—quería reclutar







## SOCIEDADES HISPANAS

**DR. F. R. WARD**  
241 West 72d St., N. Y. C.  
Entre Broadway y West End Ave.  
Médico licenciado y registrado, graduado  
en 1890, University Medical College of N. Y.  
**HORAS DE CONSULTA:**  
Lunes, miércoles, jueves y sábado, 9  
a. m. a 8 p. m.  
Martes y viernes, 9 a. m. a 1 p. m.  
Domingo 9 a. m. a 12 m.  
Todo el edificio, de cinco pisos, dedi-  
cado exclusivamente al examen y tra-  
tamiento de enfermos.  
Los pacientes pueden ser atendidos a la







## Industria, Banca y Comercio

### LOS PRECIOS ALTOS AFECTAN LAS VENTAS DE ESPAÑA A EL SALVADOR Y ECUADOR

En 1929 España vendió a El Salvador géneros por valor de 1.725,621 pesetas. Los citados mercados reconocen la calidad de los productos, pero se abstienen ante los precios.

La exportación de los puertos de Bilbao, Málaga, Sevilla, Valencia y Vigo para los de El Salvador en 1929, alcanzó 266,668 pesetas, distribuidas como sigue:

Vino, 98,899 pesetas (conservas, 97,813; vinos de mesa, 1,067; papas, 19).

Sevilla, 89,347 (vinos generosos, 64,172; aceite de oliva y aceitunas, 16,989; licorres, 7,154; varios, 1,032).

Málaga, 58,850 (vinos y licorres, 49,850; aceites, 4,975; vinagres, 1,970; aceitunas, 1,915; varios, 140).

Bilbao, 13,090 (vinos, 9,597; licorres, 1,300; conservas, 1,273; productos alimenticios, 920).

Valencia, 6,481 pesetas (papel para cigarrillos, 5,000; vinos generosos, 1,000; lamparillas de cera, 481).

Como la exportación por el puerto de Barcelona a los de El Salvador en 1929, alcanzó, según datos en una nota anterior, a 1,418,953 pesetas, resulta que lo exportado en total por España a la ciudad republicana, sumó 1,725,621 pesetas.

Durante el año 1929 se han embarcado por el puerto de Barcelona con destino al Ecuador, 3,302 bultos, valorados en 100,056 dólares, y por los otros puertos españoles, mercancías valoradas en 40,000, o sea en total, 140,056 dólares, que al cambio medio del año próximo pasado, representan cerca de 960 mil pesetas. Según informaciones, fidedignas el descenso que se nota de año en año en la exportación de los productos españoles para la República del Ecuador, se debe principalmente a la carestía original del artículo, y aunque es considerable, allí de buena calidad, en comparación con los procedentes de otras naciones, el mercado consumidor prefiere las mercancías a precios más económicos. Los principales artículos españoles exportados para aquel país, son: papel para cigarrillos, tejidos de algodón, vinos y licorres, aceite de oliva, conservas alimenticias, productos farmacéuticos, libros impresos, perfumería, tejidos de lana, etc.

Obras Públicas

390.797,575 PESOS PARA OBRAS PÚBLICAS EN CHILE

El departamento de Obras Públicas de Chile —de acuerdo con los datos que facilita el consulado general en Nueva York—, ha gastado durante 1929 la suma de 377.671,644 pesos, que se distribuyen así: puentes, 152,201,768 pesos; caminos y puentes, 67,829,207 pesos; ferrocarriles, 41,284,242 pesos; servicios de agua potable, 33,931,757 pesos; edificios públicos, 29,290,956 pesos; irrigaciones, 18,686,192 pesos; escuelas públicas, 12,247,956 pesos; edificios para cultura física, 6,815,307 pesos y varios 16,000,000 de pesos.

El presupuesto par 1930 fija los gastos en 390.797,575 pesos para obras públicas.

Aduanas

DISMINUYE LA RECAUDACION EN DIEZ MILLONES

Las recaudaciones de las aduanas de Buenos Aires hasta el día 1 de abril corriente, se elevaron a \$81.000.000, o sea \$10.000.000 menos que en el mismo período del año último, según informa la Argentine American Chamber of Commerce Inc.

El presupuesto par 1930 fija los gastos en 390.797,575 pesos para obras públicas.

Aduanas

DISMINUYE LA RECAUDACION EN DIEZ MILLONES

Las recaudaciones de las aduanas de Buenos Aires hasta el día 1 de abril corriente, se elevaron a \$81.000.000, o sea \$10.000.000 menos que en el mismo período del año último, según informa la Argentine American Chamber of Commerce Inc.

El presupuesto par 1930 fija los gastos en 390.797,575 pesos para obras públicas.

Aduanas

DISMINUYE LA RECAUDACION EN DIEZ MILLONES

Las recaudaciones de las aduanas de Buenos Aires hasta el día 1 de abril corriente, se elevaron a \$81.000.000, o sea \$10.000.000 menos que en el mismo período del año último, según informa la Argentine American Chamber of Commerce Inc.

El presupuesto par 1930 fija los gastos en 390.797,575 pesos para obras públicas.

Aduanas

DISMINUYE LA RECAUDACION EN DIEZ MILLONES

Las recaudaciones de las aduanas de Buenos Aires hasta el día 1 de abril corriente, se elevaron a \$81.000.000, o sea \$10.000.000 menos que en el mismo período del año último, según informa la Argentine American Chamber of Commerce Inc.

El presupuesto par 1930 fija los gastos en 390.797,575 pesos para obras públicas.

Aduanas

DISMINUYE LA RECAUDACION EN DIEZ MILLONES

Las recaudaciones de las aduanas de Buenos Aires hasta el día 1 de abril corriente, se elevaron a \$81.000.000, o sea \$10.000.000 menos que en el mismo período del año último, según informa la Argentine American Chamber of Commerce Inc.

El presupuesto par 1930 fija los gastos en 390.797,575 pesos para obras públicas.

Aduanas

#### Turismo

### ESTIMULASE EL TURISMO EN EL PERU

El señor Eduardo Higginson, cónsul general del Perú en Nueva York, ha anunciado que su gobierno dispensa las formalidades del pasaporte para los turistas que se dirijan al Perú. Esta medida tiende a estimular el turismo.

La Grace Line ha decidido organizar un viaje de 21 días, servido por los tres buques "Santa Clara", "Santa María" y "Santa Bárbara".

Ferrocarriles

SERVICIO DIRECTO ENTRE PARÍS Y BARCELONA

Servicio especial de LA PRENSA WASHINGTON, 16 abril.—Un servicio ferroviario directo entre París (Francia) y Barcelona se establecerá a fines del año corriente, fecha fijada para ello por un decreto real de 17 de julio de 1923, en el cual se erigió la suma de 9.000,000 de pesetas para las obras necesarias.

Un acuerdo mutuo entre España y Francia dispone los métodos de cooperación de los dos países para llevar a cabo las obras. Actualmente funciona la línea transpirenaica entre Tour-de-Carol, en Francia, por Puigcerdà hasta Ripoll, en España. Durante el tiempo necesario para la construcción de nuevo material rodante por España, Francia ha convenido en suministrar los coches, etc., necesarios para la línea internacional, por medio de la empresa ferroviaria "Sud de Francia".

Ocupanse materiales mientras investigase

El periodista operado en Madrid sigue mejor dentro de su gravedad

El periodista operado en Madrid sigue mejor dentro de su gravedad

El periodista operado en Madrid sigue mejor dentro de su gravedad

El periodista operado en Madrid sigue mejor dentro de su gravedad

El periodista operado en Madrid sigue mejor dentro de su gravedad

El periodista operado en Madrid sigue mejor dentro de su gravedad

El periodista operado en Madrid sigue mejor dentro de su gravedad

El periodista operado en Madrid sigue mejor dentro de su gravedad

El periodista operado en Madrid sigue mejor dentro de su gravedad

El periodista operado en Madrid sigue mejor dentro de su gravedad

El periodista operado en Madrid sigue mejor dentro de su gravedad

El periodista operado en Madrid sigue mejor dentro de su gravedad

El periodista operado en Madrid sigue mejor dentro de su gravedad

El periodista operado en Madrid sigue mejor dentro de su gravedad

El periodista operado en Madrid sigue mejor dentro de su gravedad

El periodista operado en Madrid sigue mejor dentro de su gravedad

El periodista operado en Madrid sigue mejor dentro de su gravedad

El periodista operado en Madrid sigue mejor dentro de su gravedad

El periodista operado en Madrid sigue mejor dentro de su gravedad

El periodista operado en Madrid sigue mejor dentro de su gravedad

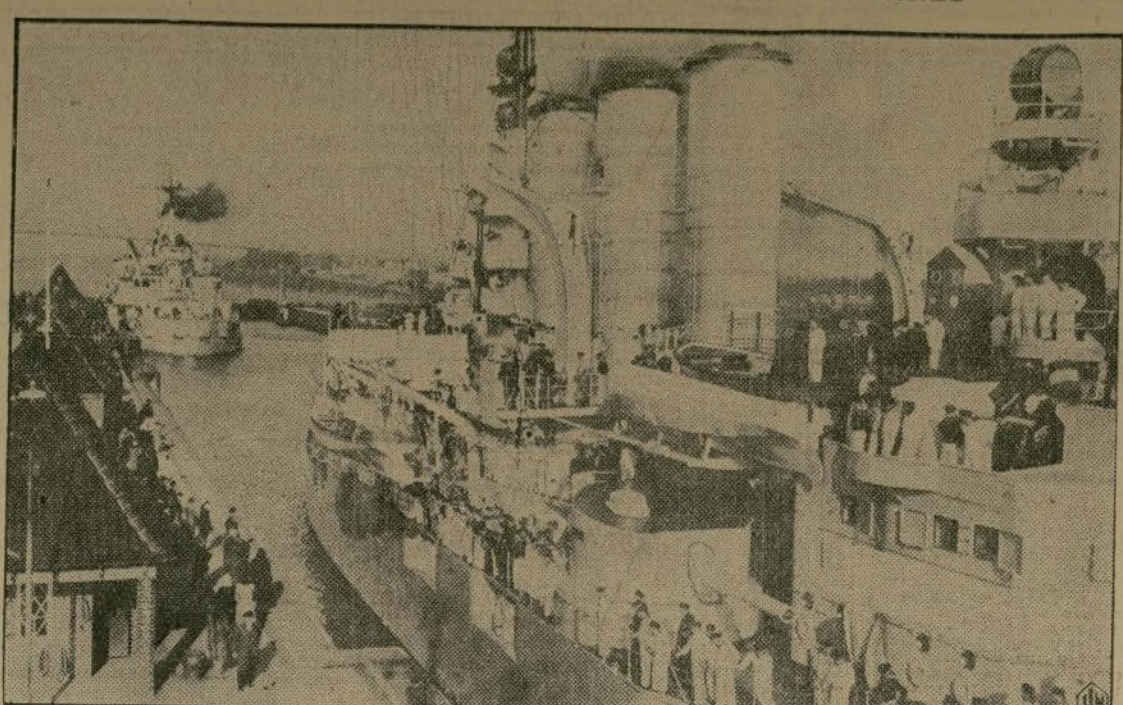
El periodista operado en Madrid sigue mejor dentro de su gravedad

El periodista operado en Madrid sigue mejor dentro de su gravedad

El periodista operado en Madrid sigue mejor dentro de su gravedad

El periodista operado en Madrid sigue mejor dentro de su gravedad

## LOS ENORMES CRUCEROS DE GUERRA ALEMANES



Vista de los dos más grandes barcos de guerra que posee Alemania, el "Hessen" y el "Schleswig-Holstein", anclados en las aguas del canal "Kaiser Wilhelm". Aunque estos barcos han sido construidos según los pactos de la Conferencia Naval de Desarme, sin embargo son los más eficientes y colosales cruceros de guerra que hay en el mundo, lo que originó las protestas de Francia e Italia en la Conferencia de Londres.

## Fabrica de bombas descubren en Lima las autoridades

Varios de los que estaban trabajando en el "taller" son arrestados

OCUPANSE MATERIALES MIENTRAS INVESTIGASE

El periodista operado en Madrid sigue mejor dentro de su gravedad

El periodista operado en Madrid sigue mejor dentro de su gravedad

El periodista operado en Madrid sigue mejor dentro de su gravedad

El periodista operado en Madrid sigue mejor dentro de su gravedad

El periodista operado en Madrid sigue mejor dentro de su gravedad

El periodista operado en Madrid sigue mejor dentro de su gravedad

El periodista operado en Madrid sigue mejor dentro de su gravedad

El periodista operado en Madrid sigue mejor dentro de su gravedad

El periodista operado en Madrid sigue mejor dentro de su gravedad

El periodista operado en Madrid sigue mejor dentro de su gravedad

El periodista operado en Madrid sigue mejor dentro de su gravedad

El periodista operado en Madrid sigue mejor dentro de su gravedad

El periodista operado en Madrid sigue mejor dentro de su gravedad

El periodista operado en Madrid sigue mejor dentro de su gravedad

El periodista operado en Madrid sigue mejor dentro de su gravedad

El periodista operado en Madrid sigue mejor dentro de su gravedad

El periodista operado en Madrid sigue mejor dentro de su gravedad

El periodista operado en Madrid sigue mejor dentro de su gravedad

El periodista operado en Madrid sigue mejor dentro de su gravedad

El periodista operado en Madrid sigue mejor dentro de su gravedad

El periodista operado en Madrid sigue mejor dentro de su gravedad

El periodista operado en Madrid sigue mejor dentro de su gravedad

El periodista operado en Madrid sigue mejor dentro de su gravedad

## Nueva etapa en las relaciones Bolivia-Paraguay

La personalidad de los nuevos ministros indica que se busca el arreglo directo

EXPLORADOR ANDARIN DE VIAJE A NEW YORK

Procédese a señalar la ubicación definitiva del parque arqueológico de La Paz

LA PAZ, Bolivia, 16 abril.—(P). Habiendo las cancelerías de Asunción y La Paz declarado personas gratas y ofrecido recibir con especial consideración a los nuevos ministros plenipotenciarios señores Luis Fernando Guachalla, de Bolivia, y Rogelio Ibarra, de Paraguay, esperábase que las relaciones serán brevemente reanudadas con el viaje de los respectivos representantes a asumir sus cargos.

Fue nombrado primer secretario de la legación en Asunción el señor Eduardo Anze Matienzo, distinguido intelectual y conferencista boliviano, graduado en Francia en asuntos financieros.

El "Diario" editorializa sobre la reanudación de relaciones con e Paraguay, elogiando las personalidades de Luis Fernando Guachalla profesor de derecho internacional en la Universidad de La Paz, y el distinguido diplomático paraguayo Rogelio Ibarra.

Creó el diario que la designación de Ibarra obedece al propósito de entablar el arreglo directo en la cuestión del Chaco, añadiendo que muy pocas probabilidades de éxito tiene la gestión directa, que se asemeja a las dificultades del arreglo del diferendo peruano-chileno, has ta que medió un amigable compo nor eliminando los obstáculos.

Dicho procedimiento sería, según "El Diario", apropiado al arreglo de la cuestión del Chaco.

Entretanto cree que la reanudación es feliz augurio de paz americana.

Parque arqueológico

LA PAZ, 16 abril.—(P). El proyectado parque arqueológico ocupa ríen mil metros cuadrados y por sí mismo será construido en la región de Miraflores.

Con tal motivo se reunieron ayer en la prefectura los miembros de la comisión de Bellas Artes de la ciudad para señalar la ubicación definitiva.

CAMBIO

EUROPA

AMERICA

EUROPA

AMERICA

EUROPA

AMERICA

EUROPA

AMERICA

EUROPA

AMERICA

EUROPA

AMERICA

EUROPA

## NOTAS DEL PUERTO

LA PRENSA no se hace responsable de cambios inesperados que ocurran en las fechas de llegada y salida de barcos

LLEGAN

SON ESPERADOS

LA PAZ, 16 abril.—(P). El proyectado parque arqueológico ocupa ríen mil metros cuadrados y por sí mismo será construido en la región de Miraflores.

Con tal motivo se reunieron ayer en la prefectura los miembros de la comisión de Bellas Artes de la ciudad para señalar la ubicación definitiva.

CAMBIO

EUROPA

AMERICA

EUROPA

AMERICA

EUROPA

AMERICA

EUROPA

AMERICA

EUROPA

AMERICA

EUROPA

AMERICA

EUROPA

AMERICA

EUROPA

AMERICA

EUROPA

AMERICA

EUROPA

AMERICA

EUROPA

AMERICA

EUROPA

AMERICA

EUROPA

AMERICA

EUROPA

AMERICA

EUROPA

## NOTAS DEL PUERTO

LA PRENSA no se hace responsable de cambios inesperados que ocurran en las fechas de llegada y salida de barcos

LLEGAN

SON ESPERADOS

LA PAZ, 16 abril.—(P). El proyectado parque arqueológico ocupa ríen mil metros cuadrados y por sí mismo será construido en la región de Miraflores.

Con tal motivo se reunieron ayer en la prefectura los miembros de la comisión de Bellas Artes de la ciudad para señalar la ubicación definitiva.

CAMBIO

EUROPA

AMERICA

EUROPA

AMERICA

EUROPA

AMERICA

EUROPA

AMERICA

EUROPA

AMERICA

EUROPA

AMERICA

EUROPA

AMERICA

EUROPA

AMERICA

EUROPA

AMERICA

EUROPA

AMERICA

EUROPA

AMERICA

EUROPA

AMERICA

EUROPA

AMERICA

EUROPA

AMERICA

EUROPA

# CUATRO GENERACIONES LLEVAMOS YA SERVIDAS

## CONSERVADORES LIBERALES PROGRESISTAS

en cuanto a SEGURIDAD TRATO SERVICIO

Depósitos en Dólares, Pesetas, Liras y Francos. Los intereses sobre los depósitos en dólares se calculan y pagan cada mes. Giros y órdenes cablegráficas sobre España, Sud América y demás países del mundo. Q Cobros en este país y en el extranjero. Q Recibimos y re-expedimos las cartas para nuestros clientes y les suministramos sobres impresos.

ESTABLECIDO EN 1812

# The BANK of AMERICA

NATIONAL ASSOCIATION NEW YORK

Banco Nacional—Más de \$500,000,000 de activo

SECCIONES ESPAÑOLAS } 44 WALL STREET (Antes Lionello Perera y Cia)  
680 BROADWAY (Antes Bowery & East River)

Horas de oficina, de las 9 de la mañana a las 5 de la tarde. Sábados hasta la una de la tarde. La oficina del número 680 Broadway permanece abierta los lunes hasta las 8 de la noche.

## Fabrica de bombas descubren en Lima las autoridades

Varios de los que estaban trabajando en el "taller" son arrestados

OCUPANSE MATERIALES MIENTRAS INVESTIGASE

El periodista operado en Madrid sigue mejor dentro de su gravedad

## Nueva etapa en las relaciones Bolivia-Paraguay

La personalidad de los nuevos ministros indica que se busca el arreglo directo

EXPLORADOR ANDARIN DE VIAJE A NEW YORK

Procédese a señalar la ubicación definitiva del parque arqueológico de La Paz

## LA FLOTA DE MOTONAVES EN SERVICIO DE NEW YORK A MONTEVIDEO Y BUENOS AIRES

En modernas motonaves de 17,000 toneladas de desplazamiento

SUD-AMERICANO SUD-EXPRESO

## COLOMBIA Y CENTRO AMERICA

Vapores directos a PUERTO COLOMBIA en 6 1/2 días y CARTAGENA en 7 días

Panamá—Corinto Salvador—Guatemala México

## LA PAZ, 16 abril.—(P).

El proyectado parque arqueológico ocupa ríen mil metros cuadrados y por sí mismo será construido en la región de Miraflores.

## CAMBIO

EUROPA

AMERICA

## EUROPA BREMEN

Mayo 3 Mayo 21

57 Broadway, New York

## LINEA DE PUERTO RICO

Excelente y rápido servicio de pasaje de segunda clase directo entre Nueva York y San Juan de Puerto Rico. Vapores rápidos y cómodos.

## NOTAS DEL PUERTO

LA PRENSA no se hace responsable de cambios inesperados que ocurran en las fechas de llegada y salida de barcos

LLEGAN

SON ESPERADOS

## SALEN

Destino H. de salida

Am. Shipper, Londres 12 M.

Cherbourg, Jacksonville 12 M.

San Francisco, San Francisco 12 M.

San Francisco, San Francisco 12 M.

San Francisco, San Francisco 12 M.

## COMPANIA TRASATLANTICA ESPAÑOLA

REGRESE A SU TIERRA EN UNO DE SUS PROPIOS VAPORES. BAJO SU BANDERA EN LOS MAGNIFICOS Y RAPIDOS BUQUES DE LA

PROXIMAS SALIDAS

DIRECTO A VIGO, CORUÑA, GIRON, SANTANDER Y BILBAO

Vapor "CRISTOBAL COLON". Mayo 4 y Junio 24

Vapor "ALFONSO XIII". Mayo 30

## SPANISH ROYAL MAIL LINE

AGENCY, INC.

24 STATE STREET, NEW YORK

Teléfono: Bowling Green 5150

O A CUALQUI